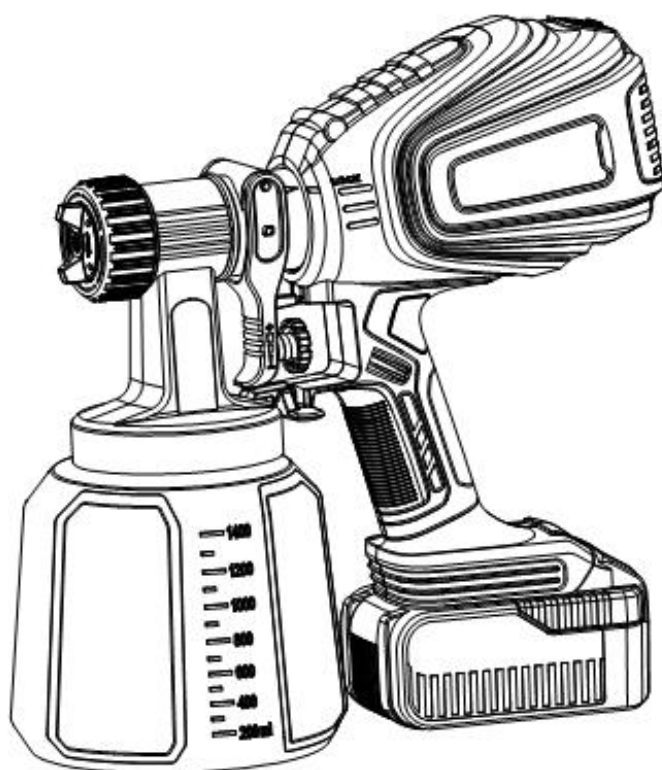




**АККУМУЛЯТОРНЫЙ КРАСКОРАСПЫЛИТЕЛЬ
SCHTAER S638B-20
Руководство пользователя**



Артикул _____

Дата продажи _____

Гарантия на оборудование 12 месяцев

Продавец _____ г. _____

Подпись Продавца _____ ФИО _____

М.П



Внимательно прочтите руководство по эксплуатации и обратите внимание на указания по технике безопасности перед тем, как запустить устройство. Храните руководство по эксплуатации в безопасном месте рядом с устройством на случай, если оно понадобится кому-то еще.

Содержание

1. Объяснение используемых символов	2
2. Общие инструкции по технике безопасности	2
3. Инструкции по технике безопасности для краскораспылителя	4
4. Описание схемы краскораспылителя	5
5. Подходящие для нанесения материалы покрытия	5
6. Неподходящие для нанесения материалы покрытия	5
7. Подготовка материала покрытия	5
8. Запуск	6
9. Регулировка факела распыления	6
10. Регулировка объема подаваемого материала (рис.6)	6
11. Техника распыления	7
12. Перерывы в работе до 4 часов	7
13. Отключение и очистка	7
14. Техобслуживание	8
15. Перечень запасных частей	8
16. Аксессуары	8
17. Поиск и устранение неисправностей	9
18. Технические параметры	9
19. Охрана окружающей среды	9
20. Комплект поставки	14

1.Объяснение используемых символов

	Этот символ обозначает потенциальную опасность для Вас или для устройства. Под этим символом Вы можете найти важную информацию о том, как избежать травм и повреждения устройства.
	Опасность поражения электрическим током
	Обозначает рекомендации по использованию и другую полезную информацию
	Устройства и аксессуары, помеченные этим символом, подходят для работы с материалами низкой вязкости, такими как краски, глазури и фасадные краски, специально разработанные для этой цели. Материал с таким символом хорошо подходит для использования с соответствующим устройством.

2.Общие инструкции по технике безопасности

Осторожно!	Прочтите все предупреждения по мерам безопасности и все инструкции. Несоблюдение таких предупреждений и инструкций может стать причиной удара током, пожара и/или серьезной травмы.
	Сохраните данное руководство, все предупреждения и инструкции для дальнейшего использования.
	Термин «электроинструмент» в данном руководстве относится к Вашему

	электроинструменту с питанием от электросети (со шнуром питания) или (переносному) электроинструменту с питанием от аккумулятора.
--	---

1.Безопасность на рабочем месте

- a) **Содержите свое рабочее место в чистоте и обеспечьте хорошее освещение.** Беспорядок или плохое освещение рабочего места может стать причиной несчастных случаев.
- b) **Никогда не используйте инструмент в опасных зонах, в которых присутствуют легко воспламеняемые жидкости, газы или пыль.** Электроинструменты генерируют искры, которые могут воспламенить пыль или пары.
- c) **При работе с электроинструментом не подпускайте к нему детей и других людей.** При отвлечении внимания Вы можете потерять контроль над инструментом.

2.Электробезопасность

- a) **Аккумуляторный блок должен соответствовать электроинструменту.** Не используйте электроинструмент с неподходящими аккумуляторными блоками.
- b) **Избегайте физического контакта с заземленными поверхностями,** такими как трубы, нагревательные элементы, печи и холодильники. Если Ваше тело заземлено, риск удара током увеличивается.
- c) **Оберегайте оборудование от дождя и влаги.** Попадание воды в электрооборудование увеличивает риск удара током.
- d) **Правильно используйте источник питания постоянного тока с адаптером** и не соединяйте инструмент напрямую к контакту источника питания постоянного тока, чтобы не повредить электроинструмент.

3. Личная безопасность

- a) **Будьте внимательны.** Следите за тем, что Вы делаете, и разумно обращайтесь с электроинструментом. Не используйте электроинструмент, если Вы устали или находитесь в состоянии наркотического или алкогольного опьянения, или под воздействием лекарств. Отвлечение внимания всего на один момент при работе с электроинструментом может привести к серьезным травмам.
- b) **Используйте средства личной защиты и всегда надевайте защитные очки.** Использование средств личной защиты, таких как пылезащитная маска, нескользящая защитная обувь, защитной каски или средств защиты слуха, в зависимости от типа используемых электроинструментов, уменьшает риск травм.
- c) **Избегайте случайного запуска. Убедитесь, что электроинструмент выключен, перед тем как соединить его с источником питания, взять его в руки или переносить его.** Могут произойти несчастные случаи, если Вы несете электроинструмент, держа палец на выключателе, или подключаете включенный электроинструмент к источнику питания.
- d) **Перед включением электроинструмента уберите от него инструменты для настройки или гаечные ключи.** Инструмент или гаечный ключ, находящийся на вращающейся части электроинструмента вращения, может стать причиной травмы.
- e) **Сохраняйте естественное положение тела.** Убедитесь, что Вы постоянно надежно стоите на ногах и сохраняете равновесие. Это позволит Вам лучше управлять электроинструментом в неожиданных ситуациях.
- f) **Носите подходящую одежду. Не носите свободную одежду или украшения. Держите волосы, одежду и перчатки подальше от подвижных частей.** Свободная одежда, украшения или длинные волосы могут быть затянуты движущимися частями оборудования.
- g) **Не поддавайтесь ложному чувству защищенности и не пренебрегайте правилами техники безопасности при работе с электроинструментами,** даже если Вы хорошо знакомы электроинструментом и имеете большой практический опыт. Небрежное отношение может привести к серьезным травмам за доли секунды.

4.Использование электроинструмента и обращение с ним

- a) **Не перегружайте инструмент. Используйте электроинструмент, предназначенный для той работы, которую Вы выполняете.** Использование подходящего электроинструмента позволит Вам работать лучше и более безопасно в указанном рабочем диапазоне.
- b) **Не используйте электроинструменты с неисправным выключателем.** Электроинструмент, который нельзя включить или выключить, опасен и должен быть отремонтирован.
- c) **Перед настройкой электроинструмента, заменой аксессуаров или очисткой электроинструмента отсоедините аккумуляторный блок и выключите инструмент.** Эта мера предосторожности предотвращает неожиданный запуск электроинструмента.
- d) **Храните неиспользуемые электроинструменты в недоступном для детей месте. Не позволяйте использовать инструмент людям, которые не знакомы с ним или не прочитали данные эти инструкции.** Электроинструменты опасны, если они используются неопытными людьми.
- e) **Бережно относитесь к своим инструментам. Проверьте, что подвижные детали движутся без проблем и не застревают, что любые детали не сломаны и не повреждены, и что эффективность работы инструмента не снижена. Отремонтируйте поврежденные детали перед использованием инструмента.** Плохое техобслуживание электроинструмента может стать причиной множества несчастных случаев.
- f) **Используйте электроинструмент, аксессуары, вставные насадки и т.д. в соответствии с данными инструкциями и так, как установлено для этого конкретного типа инструмента.** Учитывайте условия работы и выполняемую задачу. Использование электроинструментов не по назначению может привести к опасным ситуациям.
- g) **Следите за тем, чтобы ручки и опорные поверхности были сухими, чистыми и не содержали масла и смазки.** Скользкие ручки и опорные поверхности создают препятствия для безопасной работы и контроля за электрическим инструментом в непредвиденных ситуациях.

5.Техобслуживание

- a) **Доверяйте техобслуживание Вашего электроинструмента только квалифицированным специалистам и используйте для ремонта только оригинальные запасные части.** Это позволит гарантировать безопасность Вашего электроинструмента.
- b) Если инструмент поврежден, он должен быть отремонтирован или заменен производителем. Не разрешается ремонтировать инструмент собственными силами, иначе гарантия на него будет недействительной.

3.Инструкции по технике безопасности для краскораспылителей

- Устройство не может использоваться на рабочих местах, на которые распространяются правила защиты от взрыва.
- В рабочей зоне во время распыления не должно быть любых источников зажигания, например, открытого огня, зажженных сигарет, сигар и курительных трубок, искр, нитей накаливания, горячих поверхностей и т.д.
- Не распыляйте вещества с неизвестным Вам потенциалом опасности.
- Перед проведением техобслуживания краскораспылителя отсоедините его от аккумуляторного блока.
- Не используйте краскораспылитель для распыления легко воспламеняемых материалов.
- Не очищайте краскораспылители огнеопасными растворителями.
- Будьте осторожны, учитывайте опасности, связанные с распыляемыми материалами и соблюдайте указания на наклейках на контейнерах с материалами или в спецификациях, предоставленных и производителем материалов.
- **Осторожно!** Используйте оборудование для защиты дыхания: туман краски и пары растворителей могут нанести ущерб здоровью. Всегда используйте оборудование для защиты дыхания и работайте только в хорошо проветриваемых помещениях или с применением

дополнительного вентиляционного оборудования. Рекомендуется использовать рабочую одежду, защитные очки, средства защиты слуха и защитные перчатки.

	ОСТОРОЖНО: ОПАСНОСТЬ ТРАВМЫ! Никогда не направляйте струю распыления на людей или животных.
	Распыление материалов на аккумуляторный блок создает риск удара током и риск повреждения аккумуляторного блока! Избегайте попадания жидкостей на аккумуляторный блок.
	Внимание! Никогда не используйте устройство с поврежденным или отсутствующим уплотнением сопла. Если уплотнение сопла отсутствует или повреждено, внутрь устройства могут попасть жидкости, что может увеличить риск удара током. Проверьте уплотнение сопла перед каждым сеансом работы.

- Работая с SPD8003 в закрытом помещении или на открытом воздухе, убедитесь, что краскораспылитель не всасывает любые пары растворителей.
- Работая на открытом воздухе, учитывайте направление ветра. Ветер может переносить материал покрытия на большие расстояния и вызвать повреждение окружающих предметов или причинить ущерб здоровью. Работая в закрытом помещении, предусмотрите соответствующую вентиляцию.
- Не разрешайте детям прикасаться к устройству.
- Никогда не открывайте устройство сами для проведения ремонтных работ в электрической системе!

	Эти устройства могут использоваться только с работающими клапанами. Не используйте краскораспылитель в случае повышения уровня краски в вентиляционном шланге! Снимите и очистите вентиляционные шланги, клапаны и диафрагмы, а при необходимости замените их.
---	--

- Не кладите работающий краскораспылитель.

Используйте только оригинальные аксессуары и запасные части, это гарантирует соблюдение всех правил техники безопасности.

4. Описание схемы краскораспылителя (рис.1)

1) Сопло	2) Воздушный наконечник
3) Прижимная гайка	4) Передняя часть краскораспылителя
5) Спусковой механизм	6) Задняя часть краскораспылителя
7) Регулятор потока материала	8) Крышка воздушного фильтра
9) Аккумуляторный блок	10) Бачок

5. Подходящие для нанесения материалы покрытия

Лаки и краски на водной основе и на основе растворителя, морилки, глазури, пропитки, масла, прозрачные лаки, синтетическая эмаль, цветные краски, алкидные смолы, грунтовки, радиаторные краски, текстурные эмали, антикоррозийные краски, красками со спецэффектами, текстурные краски.

6. Неподходящие для нанесения материалы покрытия

Материалы, которые содержат высоко абразивные компоненты, фасадные краски, едкие растворы и кислотные материалы покрытия. Огнеопасные материалы.

7. Подготовка материала покрытия

Прилагаемую насадку для распыления можно использовать для распыления чистых или слегка разбавленных красок, лаков и глазури. См. подробную информацию в технических

спецификациях производителя (скачайте из интернета).

1. Размешайте материал и налейте необходимое количество в бачок для краски.

Рекомендации по разведению материалов	
Распыляемый материал	
Глазурь	Без разведения
Антисептики, морилки, масла, вещества для дезинфекции, средства защиты растений	Без разведения
Краски на основе растворителей и краски на водной основе, грунтовки, автомобильные краски, толстослойные глазури	Разведите на 5 - 10%
Фасадные краски с красным логотипом Perfect Spray	Разводите в соответствии с инструкциями производителя

2. Если распыляющая способность слишком низкая, постепенно разводите материал на 5 - 10%, пока распыляющая способность не будет соответствовать Вашим требованиям.

	Соблюдайте указания производителя по использованию материала покрытия, приведенные на банке с краской или в паспорте безопасности вещества.
---	---

8. Запуск

Перед подключением к источнику питания, убедитесь, что аккумуляторный блок соответствует указаниям.

- Отвинтите бачок от краскораспылителя.
- Выровняйте всасывающую трубку. (Рис. 2)
Если всасывающая трубка расположена правильно, содержимое бачка распыляется почти без остатка.
При окрашивании предметов внизу: Поверните всасывающую трубку вперед. (Рис. 2 А)
При окрашивании предметов над головой: Поверните всасывающую трубку назад. (Рис. 2 В)
- Поместите бачок на лист бумаги, влейте подготовленный материал покрытия и плотно навинтите бачок на краскораспылитель.
- Соедините переднюю и заднюю часть краскораспылителя (Рис. 3).
- Ставьте краскораспылитель только на ровную, чистую поверхность, иначе он может опрокинуться!
- Нажмите на двухпозиционный предохранитель спускового механизма. На первом этапе запускается турбина. При более сильном надавливании на предохранитель спускового механизма начинается подача материала.
- Отрегулируйте пятно распыления краскораспылителя.

9. Регулировка пятна распыления

На краскораспылителе можно выбрать три разных параметра настройки распыления в зависимости от наносимого материала и окрашиваемого предмета.

	ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Опасность травмы! НЕ нажимайте на предохранитель спускового механизма, регулируя воздушный наконечник.
---	---

Поверните воздушный наконечник (1) в необходимое положение для распыления (по стрелке).

Рис. 4 А = вертикальная струя - для горизонтальных поверхностей

Рис. 4 В = горизонтальная струя - для вертикальных поверхностей

Рис. 4 С = круговая струя - для окрашивания углов, краев и труднодоступных поверхностей

10. Регулировка объема подаваемого материала (рис. 6)

Отрегулируйте объем подаваемого материала, поворачивая регулятор на предохранителе

спускового механизма краскораспылителя.

- **поворот влево** уменьшает подаваемого объем материала
- + **поворот вправо** увеличивает объем подаваемого материала



Правильная настройка скорости потока воздуха и краски необходима для контроля атомизации, избыточного распыления и рабочей скорости.

11. Техника распыления

- Результат распыления в значительной степени зависит от гладкости и чистоты окрашиваемой поверхности. Поэтому поверхность должна быть тщательно подготовлена и очищена от пыли.
- Накройте все поверхности, которые не будут окрашиваться.
- Прикройте резьбу или аналогичные детали окрашиваемого предмета.
- Желательно проверить краскораспылитель на картонке или аналогичной поверхности, чтобы получить правильную настройку.
Важно: Начинайте распылять за пределами окрашиваемого участка и избегайте остановок внутри окрашиваемого участка.
- **Правильно** (Рис. 7а) держите краскораспылитель на одинаковом расстоянии - примерно 5 - 15 см до окрашиваемого предмета.
- **Неправильно** (Рис. 7b) Густой туман при распылении, неравномерное покрытие поверхности.
- Перемещайте краскораспылитель равномерно крест-накрест или вверх и вниз, в зависимости от настройки пятна распыления.
- Равномерное движение краскораспылителя обеспечивает равномерное покрытие поверхности.
- При появлении нароста материала покрытия растет на сопле (А) и воздушном наконечнике (В) (Рис. 8) очистите оба компонента растворителем или водой.

12. Перерыв в работе до 4 часов

- Выключите краскораспылитель.
- При работе с 2-х компонентными лаками немедленно очистите краскораспылитель.

13. Отключение и очистка

Правильная очистка – обязательное условие бесперебойной эксплуатации краскораспылителя. В случае неподходящей очистки или ее отсутствия никакие гарантийные требования не принимаются.

- 1) Отключите аккумуляторный блок. После длинного перерыва в работе опорожните бачок. Это можно сделать, быстро открыв и закрыв бачок или нажав на предохранитель спускового механизма и выпустив краску в банку с краской.
- 2) Разъедините переднюю и заднюю часть краскораспылителя. Прижмите крючок (Рис. 3 b до «щелчка») немного вниз. Поверните переднюю и заднюю часть краскораспылителя по отношению друг к другу и разъедините их.
- 3) Отвинтите бачок. Слейте остатки материала покрытия назад в банку с материалом.
- 4) Налейте в бачок растворитель или воду. Снова навинтите бачок на краскораспылитель.

Не используйте для очистки огнеопасные материалы.

- 5) Соберите краскораспылитель снова (Рис. 3).
- 6) Вставьте аккумуляторный блок, включите краскораспылитель и распыляйте растворитель или воду из бачка на бумагу или ткань.
- 7) Повторите указанную выше процедуру, пока из сопла не пойдет прозрачная вода или растворитель.
- 8) Выключите краскораспылитель и отключите его от сети питания.
- 9) Отвинтите бачок и опорожните его. Выньте всасывающую трубку с уплотнителем бачка.

Внимание! Не используйте для очистки уплотнений, мембраны и сопла или воздушных отверстий краскораспылителя металлические предметы.

Вентиляционный шланг и мембрана имеют лишь ограниченную стойкость к растворителю. Не

погружайте их в растворитель, только протирайте.

- 10) Очистите краскораспылитель снаружи и контейнер бачок салфеткой, смоченной растворителем или водой.
- 11) Отвинтите прижимную гайку (Рис. 10, 1) и снимите воздушный наконечник (2) и сопло (3). Очистите воздушный наконечник и сопло щеткой и растворителем или водой.
- 12) На рисунке 12 показан другой метод очистки с помощью аксессуаров.

14. Техобслуживание



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Никогда не эксплуатируйте краскораспылитель без воздушного фильтра. Всасываемая пыль и грязь может нарушить работу краскораспылителя. Перед заменой воздушного фильтра отсоедините краскораспылитель от источника питания.

- Замените загрязненный воздушный фильтр (Рис. 9).
- Для облегчения установки краскораспылителя обильно нанесите смазку (прилагается) на кольцевое уплотнение в передней части краскораспылителя. (Рис. 10, Пункт 5)

15. Перечень запасных частей

Перечень запасных частей (рис. 10)

№	Обозначение
1	Прижимная гайка
2	Воздушный наконечник
3	Сопло 2,6
4	Кольцевое уплотнение
5	Регулятор объема материала с пружиной в сборе
6	Задняя часть краскораспылителя
7	Воздушный фильтр
8	Крышка воздушного фильтра
9	Клапан
10	Всасывающая трубка
11	Уплотнение бачка
12	Бачок с крышкой
13	Сопло 2,2
14	Сопло 1,8
15	Сопло 1,5
16	Соединитель для очистки
17	Насадка для выдувания пыли
18	Игла
19	Щетка для очистки
20	Вискозиметр

16. Аксессуары

СИСТЕМА CLICK&PAINT с дополнительными насадками для распыления и аксессуарами предлагает Вам правильный инструмент для любого типа задач.



Мы **не рекомендуем** использовать распылительную насадку для окраски фасадов Wall Extra I-Spray.

17. Поиск и устранение неисправностей

Проблема	Причина	Устранение
Из сопла не идет материал покрытия	• Сопло заблокировано • Трубка подачи заблокирована • Регулятор объема материала слишком далеко повернут влево (-) • Разболтана трубка подачи • Нет давления в бачке	▶ Очистите ▶ Очистите ▶ Поверните регулятор вправо (+) ▶ Вставьте ▶ Затяните бачок
Материал покрытия капает от сопла	• Разболтано сопло • Изношено сопло • Уплотнение сопла отсутствует или изношено • Скопление материала покрытия в воздушном наконечнике, сопле или игле	▶ Затяните ▶ Замените ▶ Вставьте новое уплотнение сопла ▶ Очистите
Слишком грубая атомизация	• Слишком высокая вязкость материала покрытия • Слишком большой объем материала • Регулятор объема материала повернут слишком далеко вправо (+) • Сопло загрязнено • Сильно загрязнен воздушный фильтр • Слишком маленькое давление в бачке	▶ Разбавьте ▶ Поверните регулятор объема материала влево (-) ▶ Очистите ▶ Замените ▶ Затяните бачок
Струя распыления пульсирует	• Заканчивается материал покрытия в бачке • Сильно загрязнен воздушный фильтр • Уплотнение сопла отсутствует или изношено	▶ Добавьте ▶ Замените ▶ Вставьте новое уплотнение сопла
Подтеки материала покрытия	• Наносится слишком много материала покрытия.	▶ Поверните регулятор объема материала влево (-)
Слишком много тумана материала покрытия (Аэрозоль)	• Слишком большое расстояние до окрашиваемого предмета • Наносится слишком много материала покрытия	▶ Уменьшите расстояние ▶ Поверните регулятор объема материала влево (-)
Краска в вентиляционном шланге	• Загрязнена мембрана • Неисправна мембрана	▶ Очистите мембрану ▶ Замените мембрану

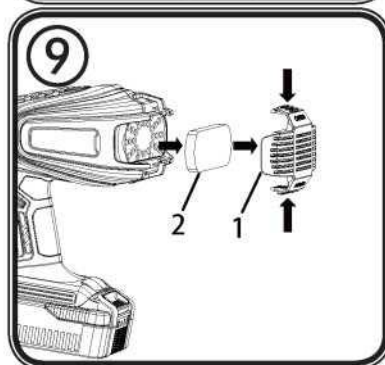
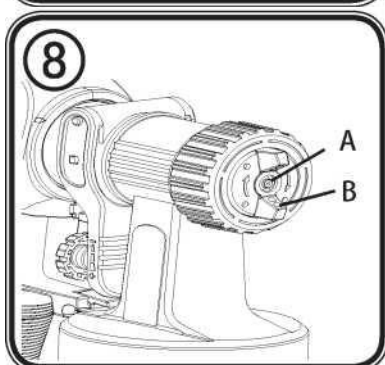
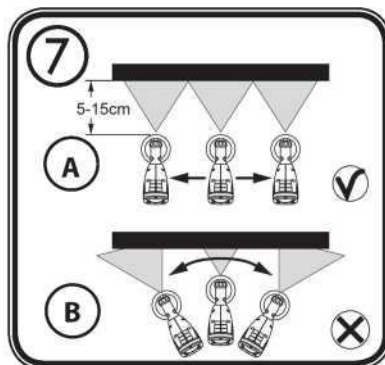
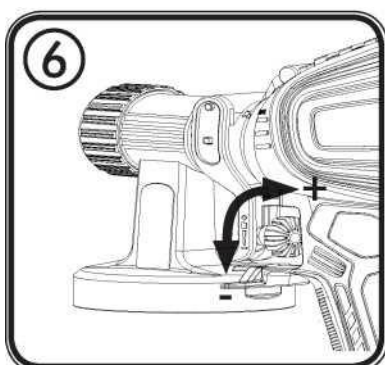
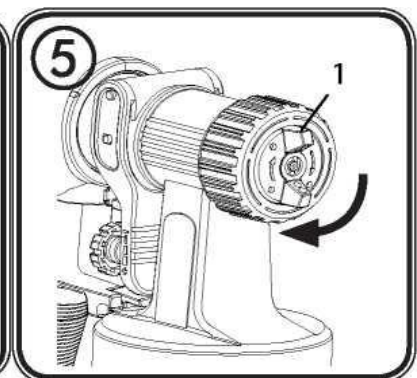
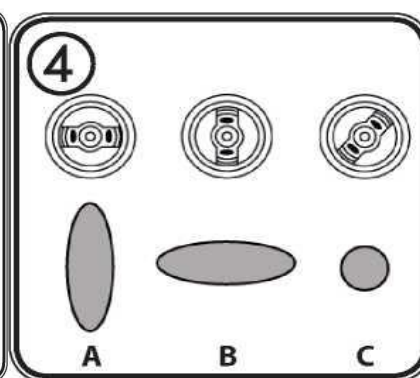
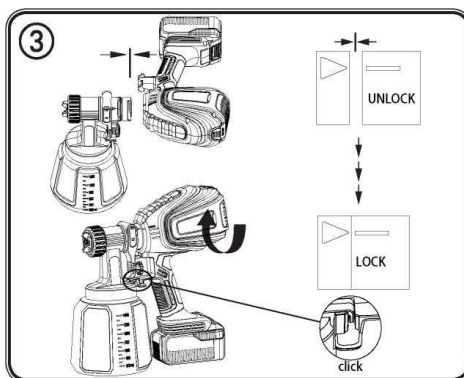
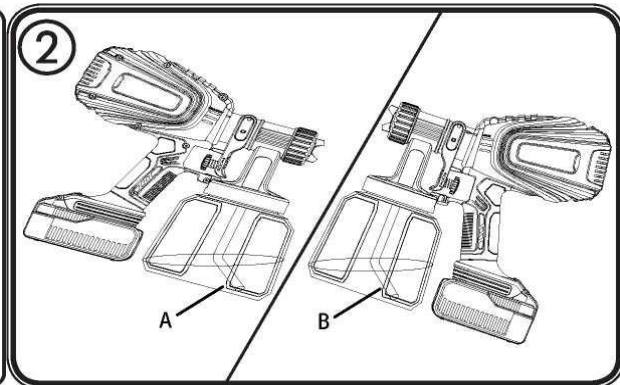
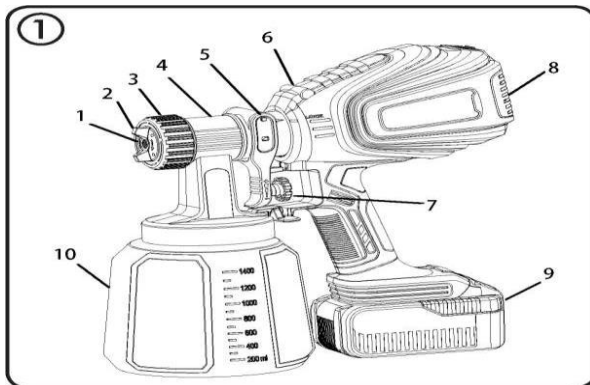
18. Технические параметры

Технические параметры

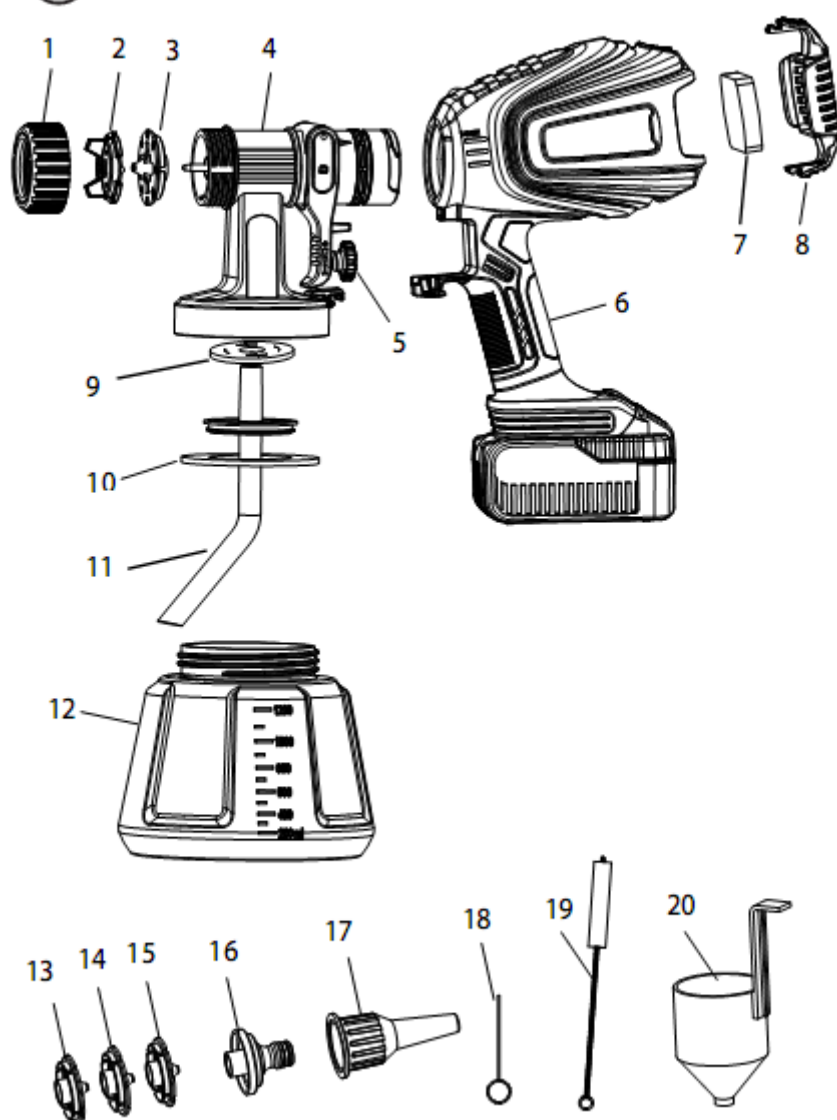
Максимальная вязкость	70 DIN-s
Источник питания	20 В постоянного тока
Расход энергии	120 Вт
Вес	1.0 кг

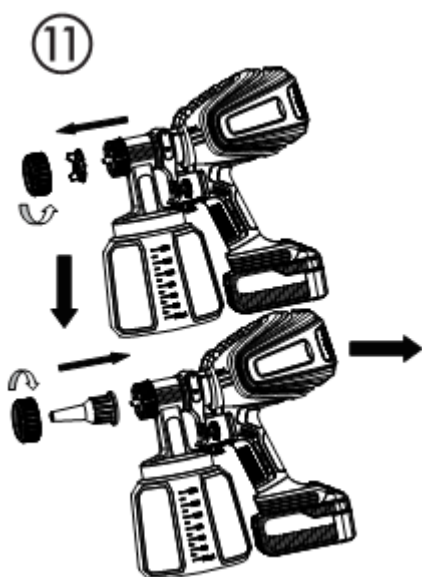
20. Охрана окружающей среды

	Краскораспылитель и все аксессуары и упаковка должны быть переработаны безвредным для окружающей среды способом. Не выбрасывайте его вместе с бытовыми отходами. Берегите окружающую среду и отнесите данный электроинструмент в местный центр сбора отслужившего свой срок оборудования или получите информацию о нем у продавца. Остатки краски и растворителя нельзя сливать в канализацию или утилизировать как домашний мусор. Их следует утилизировать отдельно как особые виды отходов. Обратите особое внимание на инструкции на упаковке продукта.
---	--

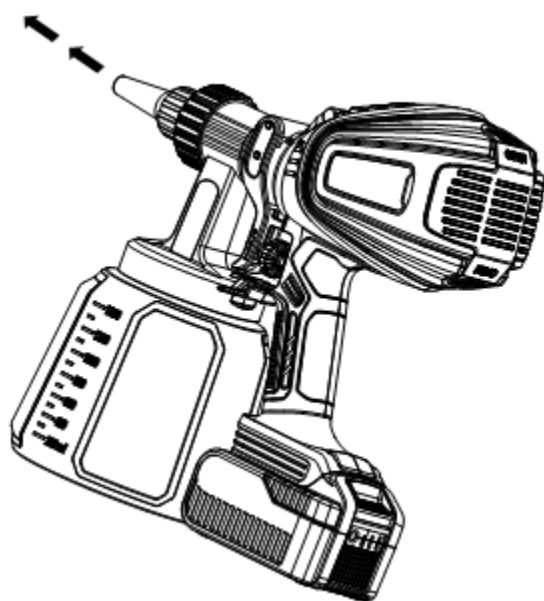


⑩



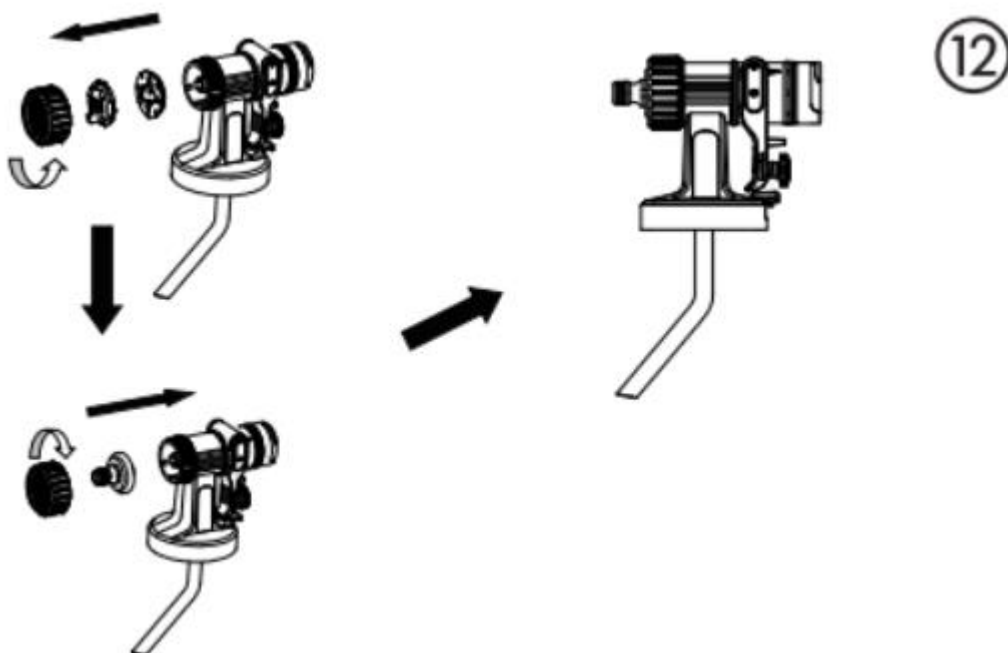


Инструкции по замене соединителя блока для выдувания пыли: Поверните соединитель против часовой стрелки, снимите прижимную гайку, снимите распылительную головку, замените соединитель блока выдувания пыли, нажмите на соединитель и поверните по часовой стрелке.

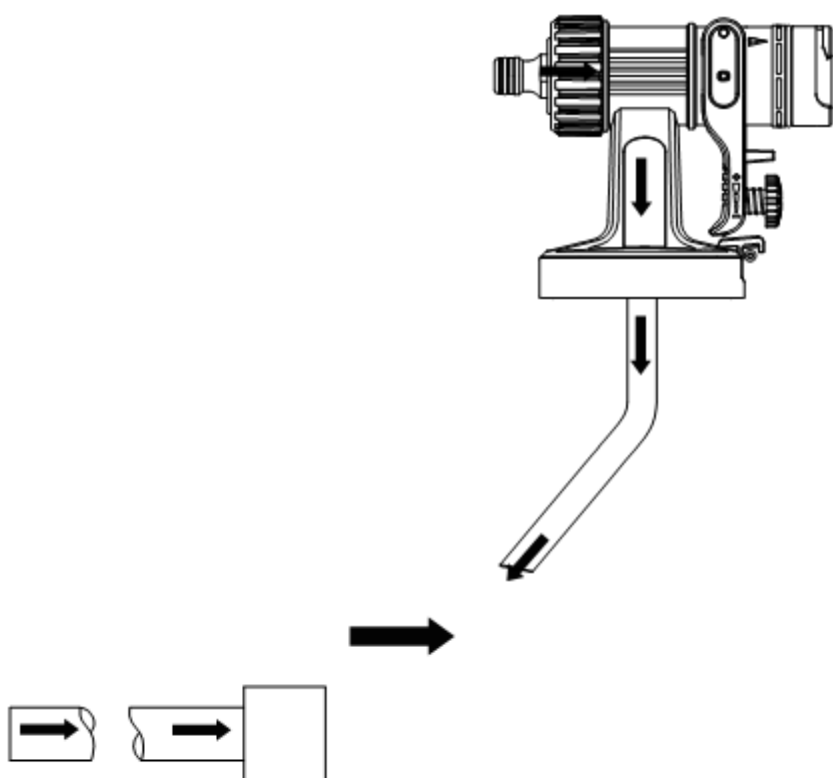


Инструкции для выдувания / накачивания: пыли

Эта функция используется для очистки узких швов и зазоров (например, швов дверей и окон, корпусов компьютеров и т.д.), а также для надувания детских игрушек, мячей для йоги, надувных матрасов и т.д.



Инструкции по замене соединителя для очистки: Поверните против часовой стрелки, снимите прижимную гайку, снимите распылительную головку и дюзу, замените соединитель для очистки и затяните прижимную гайку, повернув ее по часовой стрелке.



Инструкции по очистке:

Соедините один конец трубки для воды с краном, а другой конец с соединителем для очистки. Включите подачу воды, чтобы промыть внутренние каналы корпуса краскораспылителя.

20.Комплект поставки

1) Распылительная голова	2) Электродвигатель
3) Бачок 1,2 л	4) Сопло 2.0 мм.
5) Ершик для чистки	6) Вискозиметр
7) Инструкция на русском языке	8) Аккумуляторный блок
9) Зарядное устройство	10) Дополнительные сопла 1.5 мм. и 1.0 мм.

Центральный сервисный центр: 127018, г. Москва,

ул. Веткина 2Ас7 Тел: +7 (985) 011 89 44

e-mail: service@specokraska.ru

<https://specokraska.ru/contacts/service/> Список

всех сервисных центров в РФ:



Официальный представитель в РФ:

ООО «Спецокраска»

Адрес: г. Москва, проезд 12-й Марьиной Рощи, д. 9, стр. 1

Тел.: +7 (495) 414-35-45

Email: info@specokraska.ru

<https://specokraska.ru/>